

NUMERUL 10 BANI

ABONAMENTELE
INCEP LA 1 si 15 ALE FIE-CAREI LUNI
si se plateste tot d'una inainte
In Bucuresti la casa Administratiei
Din Judete si Streinatate prin mandate postale
Un an in tara 30 lei; in streinatate 50
Sase luni 15 „ 25
Trei luni 8 „ 13

Un numar in streinatate 15 bani

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

ADMINISTRATIJA
PASAGIUL BANCII NATIONALE, (Casele Carageorgevici)

Director politic: ALEX. V. BELDIMANU

REDACTIJA
PASAGIUL BANCII NATIONALE, (Casele Carageorgevici)

Cerealele noastre in Germania

Abuzurile d-ruui Apostoleanu din Braila

De ce au fost oprite serbarile Slovacilor?

CHERIE
DOAMNA RIDNIEFF

Bucuresti, 12 August 1893

CEREALELE NOASTRE IN GERMANIA

Cu ocazia răsboiului vama, foile oficioase germane și ministerele respective publică date statistice privitoare la importul grânelor în Germania, de cea mai mare importanță pentru noi. Se știe că izbucnirea conflictului vama între Rusia și Germania, are de cauză o necunoaștere completă a intereselor reciproce dintre ambele State. Guvernul rusesc a crezut — și după cum se va vedea din cifrele de mai jos fără nici o bază reală — că Germania depinde de importul cerealelor rusești. Pe de altă parte agrarii germani au crezut — și iarăși fără nici o bază reală — cum că un război vama cu Rusia va urca prețul cerealelor indigene și ei, Junkerii, vor trage un frumos profit pe socoteala întregului popor consumator. Dar și unii și alții s'au înșelat, căci lucrurile în realitate stau alt-fel. Guvernul rusesc s'a înșelat în calculele sale, căci îndestularea Germaniei cu pâine nu depinde de importul din spre Rusia. Numai origina importului cerealelor s'a schimbat și locul Rusiei pe piața germană l'a ocupat România, Austro-Ungaria, Bulgaria, Serbia, Turcia, Statele-Unite, Argentina.

De alt-fel — după cum am observat și într'un articol precedent — acesta a fost deja cazul când cu foamea din Rusia și cu interdicerea exportului pâinei rusești. Dar și agrarii germani s'au înșelat, căci prețul cerealelor indigene nu s'a urcat și nu se poate urca câtă vreme țările de mai sus sunt în stare să arunce pe piața germană cantități așa de mari de produse agricole, după cum arată cifrele de mai jos.

E adevărat că cauza primordială și imediată a războiului vama nu a fost calculele acestea greșite ale guvernului din Petersburg și ale prea puternicului partid agrar german. Aceste calcule în vânt au făcut însă ca ambele state să persiste în pretențiile lor exagerate, au împiedicat încheierea unui tratat comercial pe calea concesiunilor reciproce. Acuma ambele țări sufer pierderi enorme, în Germania industria și în Rusia agricultura. Pentru cine consecințele vor fi mai dezastruoase, acela va pleca capul și va fi nevoit a primi încheerea unui tratat în condițiuni probabil mai rele de cât înaintea izbucnirii conflictului, căci tratările vor urma mai mult sau mai puțin ca într'un învins și un învingător. Până acum se pare că Rusia poate să suporte mai greu urmările războiului.

Guvernul rusesc ca să evite o catastrofă, adică o ruinare pentru mai mult timp a agriculturii, a cumpărat pentru armată enorme cantități de cereale, de și pentru moment nu există nici o nevoie. Cât suferă industria germană, aceasta e mai greu de constatat, având în vedere timpul scurt de la izbucnirea conflictului. În această prilej trebuie să așteptăm raporturile Camerelor de com-

merci și de industrie a centrurilor de export germane.

Pentru noi este ocazia cea mai favorabilă de a ne crea o pozițiune solidă pe piața agricolă germană și aceasta n'ar fi pe de altă parte de cât just, căci și noi suntem azi unul dintre cei mai principali cumpărători ai produselor industriale germane. În această privință ar fi foarte nimerit ca ministerul nostru de agricultură, comerț și domenii să intervie pe lângă cel de la externe pentru ca Consuliul nostru din Germania să studieze bine piața agricolă d'acolo, pozițiunea noastră actuală ca țara de export, perspectivele noastre pentru viitor și puterea de export a concurenților noștri pe terenul agricol. Aceste rapoarte consulare aducându-se la dese și scurte intervale la cunoștința comercianților noștri, inițiativa privată ar desvolta și ea o mare energie și astfel n'am pierde o ocaziune atât de favorabilă și care nu se întoarce la fie-care an.

Iată acum și importul în Germania pe ultimii patru ani în 100 de kilograme:

Table with 4 columns: Year (1889, 1890, 1891, 1892) and various countries (Bulgaria, Aust.-Ung., Romania, Russia, Serbia, Turcia, Argentina, Stat.-Unite) with corresponding values.

Table with 4 columns: Year (1889, 1890, 1891, 1892) and various countries (Bulgaria, Aust.-Ung., Romania, Russia, Serbia, Turcia, Argentina, Statele-Unite) with corresponding values.

Table with 4 columns: Year (1889, 1890, 1891, 1892) and various countries (Bulgaria, Austro-Ung., Romania, Rusia, Serbia, Turcia, Argentina, Statele-Unite) with corresponding values.

Table with 4 columns: Year (1889, 1890, 1891, 1892) and various countries (Bulgaria, Aust.-Ung., Romania, Rusia, Serbia, Turcia, Argentina, Stat.-Unite) with corresponding values.

Table with 4 columns: Year (1889, 1890, 1891, 1892) and various countries (Bulgaria, A.-Ungar., Romania, Rusia, Serbia, Turcia, Argentina, S.-Unite) with corresponding values.

Spațiul nu ne permite de a mai comenta aceste date destul de instructive și de însemnate. Din ele reiese limpede importanța noastră crescândă ca țară agricolă de export pe piața Europei centrale. Situațiunea e favorabilă și e vorba acum ca să umplem — pe cât ne permite producțiunea noastră — golul ce l'lasă în Germania cerealele rusești.

X. X.

TELEGRAME

ROMA, 10 August. — Un manifest al gerantului prefecturii, interzice ori-ce adunare. Măsurile de precauțiune continuă a fi luate la Neapole. Mai multe excese au fost impiedicate prin puterea armată. Consiliul provincial a votat 10.000 franci pentru familiile victimelor de la Aignes-Mortes.

GENOVA, 10 August. — Azi dimineață un chioșc al societății de omnibus a fost incendiat. Vagoanele companiei au

fost năvălite cu pietre. Trupele supra-vehează serviciul omnibuselor.

ROMA, 10 August. — Regele, prințul regal și prințul Eric de Prusia au fost la Gaeta pentru a inspecta lucrările de apărare a golfului. Măine vor pleca la Spezia.

LONDRA, 10 August. — Times află din Filadelfia că multe rafinerii și stabilimente metalurgice au reluat lucrul.

NEW-YORK, 10 August. — Pachetotul Touraine a adus 1345.200 dolari din Paris iar Etruria a adus 1.644.250 din Londra. Tresorul conține actualmente 10.0079.483 dolari în aur.

BUENOS-AYRES, 10 August. — Insurgenții au luat Orientes. Insurecțiunea se întinde în toată provincia. Guvernatorul împreună cu trupele părăsiseră orașul Orientes înainte de venirea insurgenților. Forțele guvernamentale sunt concentrate în vederea atacării insurgenților. Sunt 15000 soldați.

BERLIN, 11 August. — Gazeta Germaniei de Nord zice că dacă afacerea din Aignes-Mortes n'a provocat incidente regretabile, se datorează numai înțelepciunii guvernului italian, care și-a făcut o datorie a nu lăsa ca politica să fie influențată de pasiunile populare. În aceste împrejurări, importanța bine-făcătoare a unui guvern tare pentru menținerea păcii lumii s'a manifestat într'un mod neechivoc. Silințele autorităților italiene pentru a împiedica excesele au avut pretutindeni succes acolo unde nu s'au găsit în prezența manoperilor anarhiste.

LONDRA, 11 August. — Times află din Zanzibar că în fortul de lângă Kisimajo soldații arabi s'au răsculat și au ucis pe reprezentantul companiei africane orientale. E teamă de desordine în oraș și contra vaporului Kima, care se află acolo. Canoniera «Blanche» a fost trimisă.

VASHINGTON, 11 August. — D. Wilson din Virginia occidentală, numit president al comisiunii comunicațiilor, va propune la Congres desființarea bilului Mack-Kinlay.

D. Mac Creary este numit președinte al comisiunii afacerilor străine. D. Bland, din Missouri, președinte al comisiunii argintului. D. Bland e partizan al liberiei monetare a argintului. Se crede acum că suprimarea proiectului Sherman va fi votată în scurt timp de ambele camere.

ABUZURILE D-ruui APOSTOLEANU DIN BRAILA

D. doctor Pallade, medic al spitalului comunal și membru în consiliul de igienă al orașului și județului Braila, publică în Voința Națională de Marți 10 August un lung articol, prin care arată niște abuzuri scandaloase pe care le comite D. dr. Apostoleanu, medic al portului Braila, însărcinat cu vizarea bastimentelor.

Iată în ce constă acele abuzuri: 1) D. dr. Apostoleanu percepe la vizita vaselor de fie-care vapor, șlep și corabie câte 10 lei, iar pentru un caic 5 lei.

Această taxă este ilegală și arbitrară și constituie o spoliățiune și o frustrare, de oare-ce nimitul medic este obligat a face gratuit vizita și desinfectarea tuturor vaselor la plecarea și sosire, precum și vizita oamnelor de pe vas, înlesnind chiar procurarea în mod gratuit a substanțelor pentru dezinfecare și chiar a medicamentelor necesare în caz de boală holeriformă.

Pentru acest serviciu d-ruul Apostoleanu pe lângă salariul său lunar mai primește o diurnă de 20 lei pe zi.

Deci dr. Apostoleanu percepând asemenea taxe ilegale pe lângă salariul și diurna sa, a comis un abuz ne mai auzit.

D. dr. Pallade, în articolul său arată că numărul vaselor ce intră și are zănic în portul Braila, variază între 40—50 pe zi; prin urmare se percepe o sumă de 400—500 lei pe zi; această sumă în interval de 12 zile, de la 26 Iulie până la 7 August, ne dă suma de 5000—6000 lei, încasată de d-ruul Apostoleanu.

2) În ședința de la 26 Iulie trecut, consiliul de igienă a oprit, din cauza epidemiei de holeră, vânzarea peștelui în oraș și județ până la nouă dispozițiuni.

Un ordin însă al ministrului de interne a permis vânzarea peștelui în ziua de 6 August. Cu toate acestea peștele se vindea în Braila din ziua de 5 August cu permisiunea d-ruui Apostoleanu și astfel se nesocotea dispozițiunea ministrului de interne.

Ușor se poate deduce că d-ruul Apostoleanu, a comis un alt abuz cu vânzarea peștelui.

Însă vânzarea peștelui, după cum observă D. dr. Pallade, a avut rele efecte asupra sănătății publice în oraș, căci numărul cazurilor de boale, care începuse a descrește de câte-va zile, imediat s'a ridicat din nou, și medicii la cei mai mulți bolnavi, au constatat că cazurile de boală sunt în legătură cu mâncarea peștelui.

Trebuie să mai adăugăm că odată peștele permis a se vinde s'a introdus și mult pește în mod fraudulos după obicei, pește care putea să fie și vechiu.

3) D-ruul Apostoleanu pentru a mări încasările de la bastimentele din port, exagera numărul cazurilor holerice, dând o mai mare proporție epidemiei de holeră de cât o avea în realitate. Astfel, d-ruul Apostoleanu număra între holerici și pe diferiți alți bolnavi suspecti și suferind de alte boale.

Iată revelațiunile ce face D. dr. Pallade și cere o anchetă riguroasă. Faptele sunt așa de brutale în cât a le mai comenta ar fi de prisos.

Așteptăm ancheta.

Timpul de Mercuri ne aduce vestea că o anchetă a fost numită și D. inspector sanitar Blasian este însărcinat a ancheta. Tot Timpul ne spune că d-ruul Apostoleanu a fost suspendat.

În ultimul moment aflăm că d-ruul Apostoleanu a fost destituit telegrafic din postul de medic de port, pe baza anchetei făcută de D. dr. Blasian.

Așteptăm rezultatul anchetei și vom reveni.

Argus.

De ce au fost oprite serbarile Slovacilor?

Care a fost adevărata cauză pentru care stăpânirea a săvârșit noianul de brutalități și de terorism spre a împiedica serbarile Kollar? Cu această chestiune se ocupă Narodnie Noviny de la 19 August n. într'un articol intitulat: Oare adevărat să fie? și nu crede că motivul opririi a fost panslavismul.

«Panslavism! Panslavism!» — scrie autorul. Pentru căte nelegiuiri n'a trebuit el să slujască drept pretext spre a acoperi cu larmă ticăloșiile de tot soiul. Este cunoscut că la noi fie-care pungaș ori-ce om politic defraudant s'iară cât îl ia gura în contra panslavismului și panslavilor, pentru a alunga privigherea și atenția de la mârșeveniile comise de el. Această experiență ne face foarte sceptici și ne impune datoria a scurta mai adânc cauzele celei mai noi larme panslaviste. Căci, în adevăr, ca sperietoare el este o născocire nemească, berlineză și dacă în Viena, în toată Cisileitania nu s'au temut de panslavism, cu toată susceptibilitatea celor de acolo față cu tot ceea-ce atinge pe Slavi, pentru ce panslavismul a speriat pe Maghiari până s'au prosti de tot?

Adevărată cauză a opririi și a volnicilor trebuie să fie altă parte, iar panslavismul lui Kollar a fost scos și folosit ca manta potrivită pentru lumea din lăuntru și din afară spre ajungerea unui alt scop de cât este oprirea serbarilor Kollar.

Ori-cine a urmărit cu băgare de seamă manifestațiunile presei maghiare despre Conferința din Sibiu, cu înlesnire s'a putut convinge că de mult nu s'a în-

NUMERUL 10 BANI

ANUNCIURILE

Din Bucuresti și Județe se primesc: Numai la Administrație
din Streinatate, direct la administrație și la toate ofițele de publicitate
Anunțuri la pag. IV..... 0,30 b. linia
..... III..... 2, — lei
..... II..... 3, — „
Inserțiunile și reclamele 3 lei rândul.
La Paris, ziarul se găsește de vânzare cu numărul la Bolognol No. 117, Boulev. St.-Michel.

UN NUMER VECHIŢ 30 BANI

templat ca reacție în contra șovinismului maghiar, ceea-ce ar fi deslăntuit în așa mod simțitor descreașterilor maghiari și jidano-maghiaroni de cât tocmai aceea conferință. Întăiu au pus de se slobozeau toate turmurile de a o împiedica, pe urmă au luat-o în hațjocură, nu e vorba tare forțată, în sfârșit au considerat-o așa cum ea li s'a impus lor, că adică nu e de loc glumă ceea-ce fac Românii, că chestiunea română și națională în general stă aci înaintea ochilor lor în toată realitatea ei, că nu mai e cu puțință a face pe neznai, a o denega, că trebuie căutate mijloace și căi cum să o scoți la căpătăiu cu ea, etc.

Unul din momentele cele mai mărețe ale conferinței a fost proclamarea solemnă a solidarității cu popoarele nemaghiare peste tot, iar cu Slovacii în deosebi. Ziarele maghiare slobozira potopul de ocări triviale la care ele au privilej, despre opincile și briurile slovace, despre prezenta patrioților slovaci la ședințe, dar le-a izbucnit din inimă și câte un gând plin de grije. Ori-cine nu era orb și surd la suflet, a trebuit să văză, că deși își storce puterile într-o bagatelisa — așa d. e. Nemzet, că aceasta nu va ține mai mult de cât spuma din paharele cu care ciocnira la conferință — însemnătatea de grupare la o laltă a naționalităților nemaghiare, totuși ved ei bine toată importanța ei în caz dacă se va realiza pe deplin și va persista și de aceea nu o scoteau din declama Românilor, că adică ce vreau cu Slovacii, că ce pot să le ajute Slovacii, de ce nu vin mai bine la ei, Maghiarii? Cu aceștia vor putea să se înțeleagă și a căpăta tot ce li se cuvine și ce e just, nici un Maghiar nu se va împotrivi dreptelor cereri!!! Numai pe Slovacii să-i lase la o parte.

Deja cu prilejul conferinței din Sibiu era vorba de serbarile Kollar, mai mulți Români promisera a veni la noi și lucrul a fost publicat. Afară de aceasta din împrejurarea că 3 Slovacii au fost de lați în Sibiu când se aproba punctul al 6-lea al concluziilor conferențiale, ușor se putea concluda că acest punct strânsic va fi discutat și în Sv.-Mărtin, devenind poate și subiectul rezoluțiunii.

Cumintența politică piramidală a guvernului Wekerle nu putea, bine înțeleles tolera și îndura așa ceva, de aceea trebuia numai de cât, așa din senin a lovi și a împiedica făurirea înainte a acestei alianțe periculoase isbitoare drept în inima șovinismului maghiar. De aceea haide, trântește-i frasa deșchiată sdrăntăroasă, de mii și mii de ori cu folos întrebuintată despre panslavism și după înțelesul de ciomagul a strica ceea ce nu se mai poate strica, căci alianța e un fapt dător de viață întremător, ea este isvorul nou de forță și rezistență, chezașia isbandei sigure în viitor. Așa dar frica de a vedea naționalitățile alianduse și sfortarea de a stăneni, a zădărnici această grupare la o laltă, zace adevărată pricina a opririi serbarilor noastre. Și care este rezultatul pătrunderii politice celor din Budapesta? Tocmai contrarul de ceea ce au vrut. Frunțașii slovaci și după ei întreg poporul constitu ca un om, fără cea mai mică șovăire să observare, cu bucurie și mare mulțumire sufletească au luat la cunoștință tot ceea ce s'a făcut până acum în interesul realizării ideii solidarității; aprobând și însusindu-și toate; aceasta le va fi directiva de purtare și de lucrare, în care vor persista neînfricoșaji până la isbiture.

Prin urmare ce folos a avut terorismul? Neputința completă a lor. Îi felicităm.

E clar ca lumina zilei că solidaritatea naționalităților nemaghiare în lupta lor contra asuprii din partea maghiarismului este în ochii guvernului și ai societății maghiare șoviniste mai grozavă, de cât panslavismul trâmbitat în vileag. Panslavismul politic, dacă are să vină, va năvăli și fără conlucurarea Slovacilor, ba în contra voinței lor; Slovacii în rezolvarea acestei chestiuni nu vor avea nici un rol, asta o știe tot atât de bine în Pesta ca și în Viena; de aceea s'ierăturile hunice despre panslavism au lăd'auna niște motive tainice, n'ecurate.... Dacă alianța, în care cei ma puternic factor sunt Românii, va deveni completă și se va forma o falangă din toate naționalitățile nemaghiare, — amin și s'a isprăvit hegemonia maghiară. Iar acesta este ceva mai real, mai aproape de cât panslavismul, cu care șovinisti sperie pe Români cum se sperie copii cu coș-

rul. Solidaritatea popoarelor nemaghiare este pentru toți *végzett ember-ii*, idee așa de strășnică în cât li se moaie creierii, despre ceea ce noi nu ne mirăm de loc, dată fiind boala lor de a ținea morțiș la puterea lor de astăzi care n'au meritat-o...

«Uite și *Hamburger Nachrichten* a lui *Bismarck* în perfida lui germană-deobște cunoscută povătuște pe Maghiarii a face împăcare cu elementele moderate... adică a desbina, a sfărta până nu vine pericolul cel mare... Mișcarea nu se mărginește astăzi numai la *Români și Slovaci*, astăzi e deja gata alianța româno-serbo-slovacă!...

«Din frica vrășmașilor noștri să-i cunoaștem cum sînt și ce sînt, ce ne este spre folos, de ce să ne apucăm, pe ce cale trebuie să pășim... Când toate popoarele vor trebui de *facto* — iar nu numai pe hârtie — cum e azi — să fie egali în dreptățile și înzestrate cu atribuțiunile corespunzătoare acelei îndreptățiri faptului acesta va forma o astfel de greutate în cumpana țării, o astfel de balansare a forțelor, în cât nimenea nu va putea, nici Maghiarii a săvârși licidloșii cum îi tae capul pe scoteala altora, nu vor putea să se poarte ca boerii mari cum o fac azi.

«De aceea mersul să fim la pîndă pentru a apăra solidaritatea popoarelor naționalităților nemaghiare în contra nelegiuirilor maghiarismului și în ciuda turbării desfrînate a forțelor brutale spre jalea și frica dușmanilor».

(Tribuna)

INFORMATIUNI

Lectorii noștri vor găsi tot-d'a-una pe pagina a treia Bursa cerealelor din Brăila și la pagina a patra bursa din București precum și plecarea și sosirea trenurilor din și în București.

HOLERA

Galați

Bolnavi vechi 15, noi 5; au murit 5, s'au însănătoșit 7 și au rămas 8.

Brăila

Bolnavi vechi 36, noi 14; au murit 12, s'au însănătoșit 6 și au rămas 32.

Sulina

Bolnavi vechi 52, noi 3. S'au însănătoșit 2, au murit 5 și au rămas 48.

Dintre aceștia sunt 34 hamaci, 7 femei și 19 marinari.

Tulcea

Bolnavi vechi 7, a murit unu, s'a însănătoșit unu, au rămas 5.

Fetești

Lazaret. Un bolnav nou.

Cernavodă

Bolnavi vechi 2, unul nou; au murit 2 și s'a însănătoșit unul.

Spitalul Baltă și Lazaret

Bolnavi vechi 9; morți 1, s'au însănătoșit 2 și au rămas 6.

La fabrica de ciment de lângă Brăila a fost un caz de holeră.

De asemenea la fabrica de spirt s'a produs un caz.

Ambii bolnavi au murit.

In comuna Ogretinu, plasa Teleajenu, județul Prahova, o femeie a căut bolnavă cu simptome de holeră,

versături, diaree și crampe; astăzi noaptea ea a murit.

Azi i se face autopsia.

Ni se asigură, că comitetul Teatrului Național din Craiova, vrea să desființeze trupa de operetă.

Nu credem că Craiovenii vor lăsa aceasta, căci trupa de operetă, așa cum este ea, constituie principala mândrie a Craiovei.

Craiova trebuie să fie geloasă de reputația ei de oraș al artelor, reputație creată de D-soarele Elena Teodorini, Chițu, Banciu, etc., precum și de trupa de operetă.

Trupa franceză de operetă de sub direcția D-ilor Claudius și Jeanroy, va sosi în curând în capitală și va da o serie de reprezentații la Grădina Casino.

Dacă trupa se va prezenta tot în aceste condițiuni, ca acum câte-va săptămâni, atunci nu-i prezicem nici un succes.

Domnișoara Agata Bărescu, eminenta noastră tragediană, va da în primele zile ale lunii Septembrie o serie de reprezentații în limba română, la Teatrul Național, cu concursul artiștilor noștri din Capitală.

Vestea este din cele mai îmbucurătoare.

Martii seara 10 c., s'a dat la Predeal o reprezentație teatrală în sala gărei, în beneficiul Ligei culturale, din inițiativa simpaticului și neobositului președinte al secțiunii Predeal, D. Bursan, șeful gărei, la care a luat parte întreg High-liff-ul vizitator al Predealului.

Reprezentația s'a sfârșit cu un *Vaudeville* național de Alexandri, care a fost bine interpretat de actori, pentru care au fost mult aplaudați.

Succes deplin.

Fapta D-lui Bursan merită laudă.

Eforia spitalelor civile organizează Duminecă la Sinaia marș serbări.

În această zi se va pune piatra fundamentală a spitalului ce se ridică în acest oraș; spitalul va avea 24 de paturi.

Ca în toți anii, așa și acum Eforia va da o masă de 300 de tacămuri pentru țărani și săracii din împrejurime.

Lucrările puțului artezian din Ialomița au ajuns la o adâncime de 130 metri.

Toată lumea specialistă se miră, că apa n'a țșnit încă nici la această adâncime.

D. inginer Alimăneșteanu speră că apa va țșni la o adâncime de 150 metri.

Constatăm cu plăcere, că de când s'a întors D. Nicu Filipescu, primarul Capitalei, din concediu, mai multe strade se udă regulat de trei ori pe zi.

De alt-fel D. Filipescu însuși supraveghează aplicarea tuturilor măsurilor igienice ce se ia și preșidează toate sesiunile consiliului de igienă al Capitalei.

În caz de izbucnire a holerei în Capitală, D. N. Filipescu a luat chiar măsură ca personalul medicilor comunali să se înmulțească încă cu 18 medici.

D. N. Fleva se întoarce săptămâna viitoare la Viena, unde se va întâlni cu D. G. Vernescu.

D. Fleva urmează să aibă zilnice întrevederi cu amicii D-lui G. Vernescu.

M. Sa Regele și-a amânat întoarcerea Sa la Sinaia până Juoia viitoare.

Regele se va întoarce cu A. S. I. Ducesa de Edimbourg.

Este lucru hotărât deja, că Legea învătămintului primar să nu se aplice până în toamna anului viitor.

STIRI TELEGRAFICE

BERLIN, 11 August. — Ducele Ernest de Gotha a murit ieri la 11 și trei sterturi seara.

ATENA, 11 August. — O carantină de 5 zile a fost stabilită de la 9 August pentru proveniențele porturilor Austro-Ungare.

ROMA, 11 August. — 12 anarhiști au fost arestați astăzi. Unii din ei aveau manifeste. Măsurile de precauțiune au continuat să fi luate astăzi-seară. Până acum ordinea este perfectă.

FRIDRICHSDORF, 11 August. — Ducele de Edinburg a luat frânele guvernului din Coburg-Gota ca duce Alfred. Prințul moștenitor Alfred este așteptat mâine. Prințul Wilhelm de Baden a sosit. Clădirile publice și multe case particulare sunt în drapel negre.

Impăratul, îndată ce a sosit, a fost primit de ducesa văduva careia i-a exprimat sentimentele sale de condoleanță. Impăratul și ducesa văduva au rămas ca la jum. ceas la camera mortuară a ducelui Ernest. Impăratul a plecat în timpul serii la Schwerin.

ST.-PETERSBURG, 11 August. — *Journal de St.-Petersburg* vorbind de alegerile franceze, aprobă triumful unei politici prudente. Se miră numai de alegerea lui Wilson.

Alte ziare felicită de asemenea republica franceză pentru rezultatul alegerilor.

ST.-PETERSBURG, 11 August. — Familia imperială s'a dus ieri seară pe bordul lui «Polastern» care va pleca mâine dimineață. Majestatele lor vor sosi Vineri după amiază la Fredensborg.

GAETA, 11 August. — O populațiune numeroasă în bărci iluminate au făcut ovațiune strălucită regelui, prințului de Neapole și prințului de Prusia, pe bordul «Savoiei» aclamându-i cu strigătele de: *Triască Italia! Triască Germania! Triască tripla alianță!*

EDMOND DE GONCOURT

CHERIE

(Fragment)

Subt val-virtejul clipelnic al întimplărilor de din afară, ayu loc în trupul Cheriei schimbarea pripită a fetișoarei într-o făptură de dragoste, într-o femeie.

La mica Pariziană, această schimbare fizică, aducând vrstnicirea născătoare se întimplă mai înainte cu un an, doi, de cât la cele-lalte tinere fete din Franța. Acest lucru ie un fapt dovedit de către medicină, care hotărăște trecerea fetelor pariziene la vrstnicie între treisprezece și patru-spre-zece ani. Mi s'au scris scrisori din partea unor mame, care dau chiar o dată mai înainte de cât acea arătată în cărțile lor de către specialiștii în această materie; aceste scrisori îmi vorbesc de numeroase cazuri de aceste treceri la vrstnicie, care s'au întimplat, în acești din urmă ani, între nou și unspre-zece ani.

S'ar părea cum că aerul frământat al saloanelor, cu îmboldirile închepuriei, cu frământările îndrăgostirelor, cu sunetele muzicale, pe care fetița le aduce încă răsundend într'însa, hrănesc și grăbesc formarea femeiei, după cum căldura umezită al unei sere calde grăbește înflorirea unei flori.

Un somn tulburat, în care, printre visurile rele, se întimplă neliniștită și chinuitoarea schimbare a femeiei într-o fată, întoarcerea cea mai curată a vinelor sale pentru funcțiunile maternității, trezirea caldă al unui organism încă ténar: acesta e somn, în timp de mai multe luni, al fecioarelor nevristnice, până la noaptea înfrigorată, în care ele

se trezesc cu spaima acestui sânge neașteptat.

— Firește — gândea Cherie, așezată dimineața pe scaunul de la piciorul patului ei, pe care altă dată cu totul copilăroasă, mânca supă și pe care, acum chiar, îi plăcea să-și încalce ciorapii — firește că ea nu va mai trăi până în seară... Cine va moare, nu-i așa? când nu mai are sânge... și nimic nu-i putea stavili sângele ca să nu se ducă... dintr'însa.

Ca și cum ar fi auzit pe un doctor spund că-i osândită, fetișoara, toropită pe un scaun, plângea... se bocea pe densa deja.

— Să spue cui va de sângele asta... Nu! nici odată, nimic n'ar fi putut-o șili la asta... ori ce alt-ceva — zicea ea cu jumătate de glas, vorbindu-și ei înșis, și urma să se bocească, neștiutoare de nenorocirea ei.

Intr'adevăr, de întemplerăea asta, femeile vorbesc foarte rar. Mamele se tem de a-și înștiința fetele, surorilor celor mai mari nu le place să-și încredințeze tainele lor surorilor mezine și guvernantele în genere sunt mute lângă acelea care n'au nici mamă, nici surori, cum era Cherie.

Cherie își ascundea, cu mâinele lacrimile din ochi, când intră slujnica să-i facă patul; aceasta dând plapomă la o parte, văzu sângele; căta la fetișoară... cu un ris înădușit, în care era și luare în ris și dezmiardare. Acest ris neînțeleș îi alungă de odată toată frica. De vreme ce slujnica ridea de acest sânge, ea! această slujnică credincioasă, firește că tinăra ei stăpână nu era de loc în primejdie de moarte.

Și fără ca să se mai gândească la urmările, pe care o leacă mai înainte le credea spăimântătoare, acum gândul de a ascunde sângele asta o zgîndărea, ca să nu se bănuiască că vine de la densa, ca să nu se dea pe față noua ei stare.

Luni, mai multe luni se mânăra una pe alta, și Cherie, liniștită, rămăse totuși multă vreme puțin cam rușinoasă de pierderea ceea de sânge, ca de o bicimicie, că de o pată adusă curatei ei omenii; ca o mănăstură având în ochii ei ceva din înjosirea, cu care lovește Biblia pe femeie în această stare.

Sunt foarte felurite, foarte amestecate cu lucruri deosebite simțimintele cari aduc în existența femeiei, această schimbare: trecerea de la rochia scurtă la cea lungă. Tot așa, la acest d'antii dezgust al fetișoarei pentru ea însăși, se amestecă o mulțămire a dragostei ei proprie, un fel de glorie lăuntrică, venind din faptul că-i de o potrivă cu mama ei, cu sora ei, mai mare, cu fete mai mari de cât densa, — și în sfîrșit un fel de sfială, până acum necunoscută, pe care o simte față cu tatăl ei.

De asemenea mai este la fetișoară bucuria adăncă și lăuntrică «de a avea ceva particular de a tănuiri prietenelor ei», de a avea într'însa ceva tainic, ceva care nu se poate mărturisii, care trebuie să fie ascuns. Asta întemplerându-se în mijlocul unor întoarceri de neliniști, unei tulburări morale, unei rămășiți de trică de moarte, unei treziri a curiozității Cheriei, exista o veșnică ocupație a gândirei ei «de a ști ce să facă», această pierdere de singe revenind în toate lunile. Impinsă de o putere instinctivă, de care fetișoara nu-și da seamă, fetița, față cu mititele ei tovarășe, se joacă de-a fata mare, se depărtează de păpușile lor și de petrecerile lor, stă îndoită pe o carte, pe care se prefăce că o citește, lucrează la o horbotă, și serioasă, ca minte, jîntuită, se silește să facă treburile unei femei.

Una din întemplerile psihice, din cele

mai demne de însemnat ale acestei stări, este la fetișoara pe cale de schimbare, spaima care-i vine de odată, din senin, la apropierea unui bărbat. La femeia, care crește, numai cât în acea clipă, se naște rușinea muierescă dintr'un fel de sfială, de tulburare, de neliniște, de mică teamă de bărbat, fermecătoare când le studiezi. Ea e prinsă ca de tremurul mișcat și fricos al celui care îi cere, îi rîvneste, îi chiamă organizmul nou al trupului ei.

Ieri, când seoseau obișnuții musafiri, ea fugea să-i sârute, frecându-se de ei cu obișnuința trupului copilăriei, care se da din toată inima, și avea, pentru densii acele sărutări dulci și ispititoare, neștiutoare de sexul, căruia îi erau hărăzite de la cea din urmă vizită, de abia așteptat vre-o câte-va luni și totul s'a schimbat. Nu-ți mai sare pe genuchi. Fetița s'a retras într'un colț, de-o parte.

— Ei, se-ți? Nu-mi spui nimic?

— Nu-ți răspunde, nu se apropie, rămâne departat și cu totul stăsoasă.

— Oh! oh! ce vrea să zică asta?

Recele cuvânt de «Domnule» vine pe buza mititei; de pe care tutuieala, fermecată și dezmiardătoare tutuieală, s'a dús.

— Nu mă sâruti? Faci mofturi?

În sfârșit, fetișoara s'a hotărât să vie la tîrfe, dar s'a mântuit cu brațele zvărlite împrejurul gâtului, în avântul de altă dată. Chiar nici nu te mai sârută. Mica Domnișoară vine alături, îi întinde de departe un capăt de tîmplă: aceea ce femeia dă din obrazul ei sărutărei bărbatului, care nu-i nici soțul ei, nici ibovnicul ei. Și n'ai explicarea schimbării și prefacerii micii tale prietene, de cât printr'o clipire a ochiului mamei, făcută dinapoi rece îmbrățișeri.

Altă particularitate. Dacă altă dată un bărbat tînr sau bătrîn vorbea încet cu cine-va alături cu densa, ea nu lua seama. Acuma veșnic i se pare că Domniul vorbesc de densa, și se înroșește. Și iat-o de odată că se scoala, părăsește salonul, trece în odaia de alături, unde țace chitit. E căutată, e găsită, cine-va o întreabă ce face ea singură acolo. Răspunde: Nimic, — acest cuvânt spus pentru întâia oară, și care va fi nerăbdătoare vorbă, care-i va reveni pe buze în toată existența ei nervoasă. Este chiar nevoie de un fel de manie, pentru ca s'o aduci din nou în salon.

Câte odată fetița face și mai bine: se duce în odaia ei, se culcă, trimetînd vorbă cum că-i bolnavă.

Fusese și mai înainte, fu chiar multă vreme după ziua, în care devenise o «mare Domnișoară», fu la Cherie o desvoltare a unei simțiri bolnăvicioase, cu totul neobișnuită. Cele mai mici împotvirii, pricinuiau fetei supărări nefermurate, ca și cum ființa ei psihică devenise de o susceptibilitate nefirească.

Nu mai putea chiar să suferă cea mai mică bătae de joc a acestui drag bunic, care acum își chema nepoata: «Domnișoara cu lacrima în ochi, cu creplul la braț».

De asemenea îi venea Cheriei un gust de a fi singură, de a sta butucit într'un colț al odaiei, în care îi plăcea să stea într'o lumină întunecată, adăncită într'o visare desartă și cu totul pierdută în dulcea și fermecătoare înlăntuire a gândului fecioarelor—femei în preajma necunoscutului, care înveleie dragostea.

În sfârșit, în mijlocul acestei schimbări morale, prieteniele fetișoarei pentru miclele ei prietene se zbuciumă și se îmbelșugău în dezmiardări îndrăgostite, în mîngăieri dulcege, în ninereli pline de farmec, luând caracterul unei patimi.

București, 30 Iulie 1893.

Ceghin.

FOIȚA ZIARULUI ADEVERUL

20

KRESTOVSKI

D-NA RIDNIEFF

XI

Să te duci pe la camarazi ar fi poate plăcut, dar și ei trăsesc de azi pe mâine, și ei duc o viață nesigură și plină de nevoi. Unii se plictisesc, își rođ friul; cei-alți sunt pretențioși și de nesuferit. Cât despre femeile din trupă, ele sunt niște ființe miloage sau cupurtări ușoare.

Amiciția nu poate fi acolo unde în fie-care zi se poartă vrăjmășie de la o toaletă, de la o rechemare, de la un rol de efect. Ca unică ocupație intelectuală, niște caete de roluri scrise fără ortografie de un copist, și așa de hărtănie, așa de murdare, că îți-e silă să pui mâna pe ele. O conversație anumită și fără noimă, niște gusturi ciudate... Societatea... Ea lorgnetează cu dispreț din loji, face sgo-mo la parter, se ține după artiste pe ulițe, le pofteste la restaurant, dar nu le primește la densa acasă. Nu-ți rămâne de cât să te închizi în casă; dar ce să faci? cum să te mai distrezi puțin? Când capul îți-e plin de ideile și expresiile altuia, e cu neputință să cugești. Mii de grijii de ale casei îți iau tot timpul; n'ai chip să citești ceva serios.

Doamna Ridnieff nu știa să citească

nimic serios. Toată viața ei nu făcuse de cât să citească cu lăcomie romane pe care îndată le și uita, aruncate clae peste grămadă într'un dulap cu mănuiși și manșete. Din tot cetitul nu-i rămânea de cât o impresie generală și confuză. Ea nu simțea trebuința de a se mai oprimi asupra vre-unui pasagiū, de a-l reciti, de a-și întipări în minte vre-o pagină frumoasă.

Din fericire, se bucura de o memorie mașinală și înveța lesne pe dinafară. Acum, fiind-că studia în vederea scenei, își da osteneala să-și pătrundă rolurile; dar apucăturile romantioase ale spiritului ei, și dorința de a place, o serveau mai bine de cât sfortările, mai mult sau mai puțin nerodnice, ale judecăței sale. În ale artei, publicul nu-i tocmai pretențios: Doamna Ridnieff îi în favoarea publicului: ea era cea mai frumoasă femeie nu numai din trupă, dar chiar din tot orașul.

De când era în A..., directorul se arăta deja cu mult mai puțin amabil cu prima-dona sa. După două-trei reprezentații, el îi declară că nu putea, de condescendență pentru caracterul său serios, să joace tot drame și vodeviluri învechite: publicul avea acum alte gusturi de care el, director, era obligat să țină socoteală. În cele din urmă îi arată chiar programul sezonului. În el figură toate noutățile, Offenbach și alți compozitori de operete; mai mult încă, jocuri, intermezzo comice și canzonete.

— N'ai ști să joc așa ceva, răspunde Doamna Ridnieff.

— Dar cunoști piesele astea? le-ai văzut?

— Da, negreșit.
— Ei bine, încearcă. D-ta ai talent.
— N'ai fi în stare.
— Haide de, încearcă numai.
— Nu vreau!
— Ar fi trebuit să m'i-o spui mai înainte. Atunci am să scriu la Moscova; e acolo o acțiță pe care m'i-o recomandă, și va trebui să ne despărțim.

— Nu se poate să joc eu roluri serioase, în timp ce alta...
— Cu regula asta ași avea de plătit două pensionare! Ar fi cam ruinos. Și apoi, nu vreau să mai dau nici una din jalnicele D-tale comedii: casa e goală și artiștii s'atău. Așa dar, cum îți va plăcea. Iată rolurile, ia-le, sau bine-voești a-mi inapoi și pe cele-lalte care s'la D-ta. A propoz...

El nu sfârși, cu toate astea, Doamna Ridnieff înțelese foarte bine gândul directorului: «plătește-mi aceia ce ți-am dat înainte». Camaraziil erau de față la această convorbire. Ea se roși, dar se sili să se stăpânească.

— Dacă'm refuzat adineori, e numai pentru că nu mă încred în puterile mele, zise ea cu tonul cel mai liniștit posibil. Dați-mi, o să ved...

Ea se întoarce acasă suspinând. Știa ce voia el de la densa. În puțin timp cât fusese măritată, văzuse toate piesele astea de care făcea haz, îi plăceau. Jumătate din convingere, jumătate din încăpățănare și spirit de contrazicere, ea le apăra contra lui bărbatu-său, asigurând că nu găsea nimic urât în ele, nimic de cât o veselie curată... Acum când era redusă la alternativa de a muri de

foame sau de a desfăta publicul în dauna ei, după cum acțițele o desfătasă și pe ea odată, înțelegea situația acelor nenorocite.

— Ce să mă fac, doamne? ce să mă fac? repeta ea desnădăjduită.
— Ei! dar lasă, Elisabeth Vassilieвна, îi zise «nobilul părinte» care tocmai venise s'o vadă în ziua aceea; era un om de ispravă și-i purta un interes sincer. D-ta ai niște scrupule ciudate, niște idei mănăstirești. Toată Europa vede așa ceva și tot nu se poate sătura. E în spiritul timpului, în ordinea lucrurilor.

Te asigur că asta-i folositor pentru multime; o desbracă de prejudecăți... Da, da! — Gânditu-te-ai vre-o dată asupra artei? Întrebatu-te-ai vre-o dată aceia ce-i? Ea e expresiunea trebuințelor societății și în acele timpuri educatorul ei. Astăzi, omul trebuie să ridă ca să mai înșele necontentia căutare a pâinei zilnice... Da, da, chiar așa! Nici o dată lupta pentru traiul n'ar fost mai aprigă ca în zilele noastre... Prin urmare, risul e trebuincios, și, de ce să rizi? Firește, de stupidele chimere, de idolii cărora datorim această stare de crisă! Dumnezei, oameni mari, virtuți — a venit vremea ca simplii muritori să vadă toate astea în *naturalibus* după expresia unui prieten; asta o să-i învețe să nu se mai înflăcăreze de prostii, să nu mai creadă în frasele mari, sonore... și tocmai aci e învețătura foarte prielnică!... Mai știu un lucru? această învețătura face pe om mai bun, mai indulgent, mai omenos. Vezi intr'adevăr că omul e slab, că soarta ori nevoia l'a aruncat în afară de aceia

ce se chiamă «drumul drept», — și nu l'osândești... Ajungi chiar să te întrebi; e oare în adevăr *drumul drept*, acela în care nu întâlnești de cât plictiseală, constrângerii de tot felul, jertferea de sine, în prôful a nu știu ce?... Ne silim natura, ne temem tot-d'a-una să nu păcătuim în potriva spiritului și dăm uitării cu totul biata carne!... Te-ai gândit vre-o dată la asta?

Doamna Ridnieff trebuia să-și mărturisască sieși, bine înțeleș, că nici odată nu se gândise la nimic. Ea asculta fără să facă obiecții; cu toate astea, argumentele interlocutorului se cădeau lovindu-se de un dezgust instinctiv, orb, neexplicabil și cu toate acestea mai puternic de cât toate raționamentele. Ar fi avut gust să-i răspundă că era și vocea naturii care vorbea într'însa și că prin urmare nu putea nici nu trebuia s'o silească să tacă; dar se stăpâni și se mulțumi a-i răspunde cu indignare:

— Asta-i murdărie.

— Aide! iar? Mășteptam la asta! E femeia din societate care se da pe față!

Și începu să ridă.

N'o să-ți spun că în chiar viața însăși e și mai multă murdărie, să lasăm asta; dar răspunde-mi serios: crezi D-ta că te atinge intru cât-va această murdărie? Ca persoana, sufletul D-tale e murdărit? Mă pun din punctul D-tale de vedere...

(Va urma).

DIFERITE ȘTIRI

INSTITUTUL METEOR. BUCUREȘTI

București 11 August 1893.

Înălțimea barometrică la 0^h 755,5
Temperatura aerului 28,99
Vântul calm
Starea cerului senin
Temperatura maximă de ieri 30°0
" minimă de astăzi 14°0
Temperatura la noi a variat între 36°0 și 8°0.
Eri și astăzi timp frumos și căldură.
Barometrul staționar.

DIN ȚARA

Biurul statistic al capitalei ne comunică că pe ziua de 10 August au fost 22 decese provenite din următoarele cauze: Scarlatină 1, Febră tifoidă 1, Ftizie pulmonară 1, Pneum.-pleuroneum-bronchită 2, Meningită 1, Enterită 4, diferite boale 12.

Sâmbătă seara va avea loc în grădina Stavri o reprezentație dată în beneficiul D-lui Vasile Leonescu. Se va juca: *Jean Marie, Cuconu, Leonida și Copilița de 48 ani.*

Direcțiunea generală a teatrelor, incunostințea pe toți artiștii sobietari și gagiști ai teatrului Național, că repetițiunile pentru stagiunea 1893-94 se vor începe negreșit, Duminică, 15 August a. c. la ora 12 din zi.

Mai mulți săteni din plasa Neajlovu, județul Vlașca ni-se plâng în privința sub-prefectului local că se poartă cu bieții țărani mai rău de cât se poartă Ungurii cu frații noștri de peste munți. Așa deună-ză, a chemat la reședința sub-prefecturii din comuna Obedeni, pe locuitorul Radu Vasile Negriță și sub cuvântul că acesta nu și-ar fi împlinit de trei ani sarcinile comunale, ceea ce e neadevărat căci locuitorul și le-a făcut pe toate, l-a luat la bătaie cu niște trăgători și l-a bătut atât de rău în cât l-a făcut un lac de sînge și l-a lăsat aproape mort.

După aceasta l-a dat pe mîna unui călăraș să-l ducă la comună, însă călărașul neputându-l duce din cauza că țărănul era snopit în bătaie, l-a lăsat pe drum ca pe un câine, de unde l-au rădicat alți săteni și l-au dus în comuna lui.

Despre toate aceste isprăvi și alte, sătenii au reclamat zilele trecute ministerului de interne. Cerem și noi orînduirea unei anchete și dacă faptele sunt adevărate, guvernul ar face mult mai bine să recomande pe acest sub-prefect, prin intermediul ministrului de externe, guvernului ungar spre a-l pune în vreo slujbă de schingiutor al românilor din cîndolo.

Duminică dimineață membrele societății «Salvatorul» s'au întrunit în localul societății lor spre a completa comitetul și a alege un nou casier în locul D-lui Veronescu aflat în închisoarea militară pentru niște furturi în armată.

Majoritatea femeilor ne mai avînd încredere în actualul comitet care a risipit tot avutul societății, a votat o mișcare de blam și a ales o comisiune care să ia socoteliile vechiului comitet și să raporteze adunării lipsurile de vedite.

Comisarul respectiv însă, un Ioan Slamescu de la secția 24, care se vede că e slănit de cei cari au mîncat averea societății, a crezut de cuviință să pătrundă în mijlocul adunării și să amenințe femeile cu arestarea dacă vor vota mișcarea de blam. Mișcarea însă s'a votat și acum acest *comitet* comisar împiedecă comisiunea de a lua socoteliile vechiului comitet. Ba încă ce e și mai grav, comisarul ține întrupiri în chiar localul secției cu cei din vechiul comitet și sfătuște pe risipitorii fondurilor a nu da socoteliile comisiunii asigurându-i că le va da densul tot concursul.

Intrebăm pe D-nii de la poliție: oare acesta e rolul comisarilor de a se amesteca în daraverile oamenilor și a proteja jefuitorii?

Dacă e așa atunci incaltea s'o știm și noi.

Femeile din comisiune ni-se spune că au reclamat parchetului pentru a fi puse în posesiunea localului spre a verifica socoteliile și, cu toate că parchetul a dat ordin acestui comisar să ancheteze faptele și să intervină pentru ca comisiunea să ia în primire localul societății, totuși acest comisar refuză să execute până și ordinul parchetului, căci în cazul acesta perde chipirul din mîna.

În ce hal a ajuns și parchetul nostru! Până și un comisar îi nesocotește ordinele.

DIN STREINATATE

O telegramă din Petersburg asigură că mâine se va face publicațiunea relativă la reducerea de 40 la sută asupra tarifelor drumurilor de fer rusești în favoarea granelor și a făinelor cu destinație Austro-Ungaria și România.

Se asigură de asemenea că drumurile de fer austriace vor reduce în mod considerabil tarifele lor pentru Elveția și Italia. Ele vor suprima taxele pentru încărcarea și descărcarea mărfurilor și transportul pe liniile de legătură.

Ziarele franceze, vorbind de incidentele franco-italiene, speră că nu vor avea urmări grave. Ele laudă atitudinea corectă a ambelor guverne, însă cer ca Italia să urmeze exemplul Franței și să acorde toate reparațiunile legitime.

File rupte din Album

O gândire dreaptă nu e nici odată nouă, de cât prin modul de a o expune. Nu este adevăr care să fi trecut, mai mult sau mai puțin nedeslușit, prin mîntea omului.

A. Dufresnes.

Suntem datorți a da copiilor noștri o educațiune îngrijită, fiind că e singurul mijloc de a-și desbura de defectele pe care le-au moștenit, de la noi.

Ph. Gerfaux.

Îți iscălești scrierile, aceasta e un progres.—De ce nu iscălim și faptele noastre?

Ad. d'Haudetot.

Ultim cuvînt

Intre slăpân și slugă:

— Mărișor! cunoști ceva mai desgușător de cât de a vedea perii în supă?

— Da! Cuconița!... de a găsi supă în perii D-lale.

ULTIME INFORMAȚIUNI

Holera

Holera s'a ivit și în județul Dorohoiu între lucrătorii veniți din Galiția și Bucovina.

Eri s'au semnalat 4 decese.

In cinci comune din județul Românași au murit 89 de persoane de disenterie. In comuna Călcău sunt 18 cazuri de disenterie.

In comuna Corbiu mare sunt 48 cazuri de disenterie.

Cazurile nu sunt, însă, grave.

In Măcin s'a semnalat, un deces provenit din holera.

Evenimentul primeste din Cernăuți următoarea telegramă asupra holerei în Bucovina:

La o depărtare de 30 minute de oraș se află comuna Horecia, un loc de excursiune bine cunoscut bucovinenilor. Zilele trecute s'a ivit un caz suspect, urmat de deces. Comisiunea medicală însă a constatat că e un caz de gastro-enterită, dar a luat măsuri de desinfectare.

Astăzi s'au declarat însă trei cazuri grave, toate urmate de moarte. Cu toate astea însă nu s'a anunțat oficial că holera bîntuie această comună. S'a pus un cordon militar care să oprească viguroso comunicația dintre Horecia și Cernăuți și s'au luat mai multe măsuri sanitare.

Panica în Cernăuți este mare și medicii nu garantează că holera nu-și va face intrarea și în oraș. Autoritățile și serviciul sanitar, ajutați de populațiune păzesc riguros toate măsurile igienice.

Cum vor Maghiarii să împace pe Români

Budapesta, 11 August 1893

În urma vandalismelor săvârșite de Maghiarii la Turda și acum în urmă la Oradea Mare, întreaga opiniune publică din țară e îndreptată spre Români și toate zările se întrec a cere de la guvern măsuri aspre pentru a pune la rezon pe Valachi nemernici.

Așa vestitul ministru de interne al Ungariei D. Hiewnini, condus de curentul Kusutist, convocă azi a. m. 11 August 1893, într-o ședință secretă pe toți șefi-redactorii ai ziarelor din Capitală și după lungi dezbateri s'a luat următoarele deciziuni privitoare la chestia română.

1. A interveni pe la toate zările maghiare pentru a nu mai reproduce nici un articol al foiiilor române ori străine privitoare la chestia română și tot odată a nu mai scrie nici un articol în această privință. Cu un cuvînt a omorî întreaga chestiune cu tăcerea.

2. A înființa câte-va posturi de funcționari români pe lângă birourile de presă din Budapesta pentru a ține în curent guvernul și administrația cu mișcarea și zările române dincoace și dincolo de Carpați.

3. A trimite mai mulți publiciști în țările: Italia, Franța, Germania cu însărcinarea de a scrie articole contra românismului și tot odată a interveni în persoană pe la redacțiile ziarelor din acele țări în favoarea și pentru apărarea Maghiarilor.

Punerea pietrei fundamentale a spitalului din Sinaia, se va face cu o solemnitate mare.

Serviciul divin va fi oficiat de Mitropolitul Primat.

La serbare vor asista AA. LL. RR. Principele și Principesa Maria.

Încunostințăm pe doritorii de a merge la Constanța, că numai de două ori pe săptămână și anume Miercuri și Sâmbătă este legătură directă cu raport prin Giurgiu cu linia Cerna Voda-Constanța.

Aflăm cu plăcere că D. Aurel C. Popovici autorul Repliei a sosit în Capitală. D-sa e însoțit de D. Septimiu Albini.

Se urăm bună venire.

Principele Ferdinand al Bulgariei a trecut astăzi-noapte pe la orele două și jumătate prin gara de Nord plecând în străinătate, la înmormîntarea uchiului său Ducele domitor Ernest de Coburg Gotha.

La gara de Nord, principele Ferdinand a fost întâmpinat de D. colonel Gorjan, comandantul pieței, cu care s'a întreținut aproape un sfert de oră.

Succesorul Ducelui domitor Ernest de Coburg Gotha la tronul de Gotha este Ducele de Edimbourg, tatăl principesei Maria.

Comitetul secțiunii Ligei din Râmnicul-Velcea ne roagă să anunțăm că suma rămasă cu ocaziunea balului Ligei din Călimănești, a fost 411 lei, din care scăzându-se 51 lei cheltuieli, restul de 360 lei s'a înaintat secțiunii centrale București.

Trupa de operetă română realizează succese strălucite în fie-care seară. Atât ieri seară la *Mikado* cât și alaltă-ieri la *Boccacio* grădina Dacia, unde trupa și dă reprezentațiile, a fost plină de lume. Artiștii sunt aplaudați cu frenesie și mereu rechemată pe scenă.

Mai toți își cunosc în perfecție rolurile și execută în mod admirabil. Corurile nu lasă aproape nimic de dorit. Se constată un însemnat progres atât în organizația trupet cât și în dezvoltarea talentelor ei artistice.

În sfîrșit la *Dacia* se poate petrece acum foarte plăcut seara.

ULTIME TELEGRAME

AIGNES-MORTES, 11 August. — Jandarmieria a arestat ieri 7 indivizi grav compromiși în incidentele recente. Ei au fost întemnițați la Nîmes.

NEAPOLE, 11 August. — O grevă de birjari a izbucnit. Birjarii au încercat să împedecă serviciul tramvaiurilor și a omnibuselor.

Greviștii au atacat cu pietre și bastoane poliția, care a făcut uz de arme; 4 agenți de poliție și 5 birjari au fost răniți. S'au făcut mai multe arestări. După amiază greviștii au incendiat un kiosk și 5 vagoane de tramvaiuri. Căvaleria supraveghează depozitele tramvaiurilor și a omnibuselor, al cărui serviciu e suspendat. Cea mai mare parte a magazinelor sunt închise.

LONDRA, 11 August. — Agenția Reuter află din Buenos-Ayres că insurgenții au atacat la 10 August trupele guvernului, lângă Corrientes. Acestea din urmă au fost bătute. Insurgenții au instalat un guvern provizoriu până la venirea comisarului național.

AMSTERDAM, 11 August. — Se află din Rotterdam că s'au constatat acolo două cazuri de holera.

POȘTA REDACȚIEI

D-lui E. V. (Tergul-Ocna). — Satira nu s'a primit. Azi Joi s'a primit o scrioare cu năvel.

BURSA CEREALELOR

Braila 10 August 1893

Felul	Hect.	Libr.	Prețul	Observații
Grâu	3020	58	847 1/2	Caic
»	2150	60	892 1/2	Magazie
»	1000	60	915	»
»	650	56 1/2	725	»
»	2000	56 3/4	790	Caic
»	1550	59 3/4	9	Magazie
»	3000	55 1/2	770	Slep
»	1220	57 1/2	850	Magazie
»	2150	59 1/2	915	Slep
»	2450	59 3/4	915	»
»	3200	60	960	»
Porumb	13100	57 1/2	662 1/2	»
»	6800	57 1/2	670	»
»	3500	58 1/2	680	»
Orz	450	10 k	810	Vagon

CEREALE SOSITE

Pe apă	Pe uscat
Grâu	15000
Porumb	11700

Casa: Athanase M. Thanno

TEATRE CONCERTE

Juoi 12 August

Teatru Dacia. — Trupa de operetă a Teatrului Național din Craiova va juca diseară în beneficiul D-lui Drămbău, care în Cernăuți a salvat trupa de mizerie angajându-și întreaga sa avere de 4000 lei, — frumoasa operetă *Fata mamei Angot.*

Terasa Frascati. — Concert Rubinstein.

Grădina Hugo. — Reprezentații variate în fie-care seară.

Eliseul Luther. — Muzică militară în fie-care zi de la orele 4—12.

Coloseul Oppler. — În fie-care seară muzică militară.

IMPORTANT PENTRU D-nii COFETARI

De vinzare o mașină pentru fabricare de Drajeuri (Cofeturi), cea mai mare mărime, din fabrica D-lui I. M. Lehman, cu un preț avantajos. A se adresa:

H. Topper.

Strada Pitagora 2, București

Perlele de Santal ale Doctorului Cler-tan constituie un progres foarte important în tratarea inflamațiilor din canalul udului (urethre), inferințelor, scurgerii și al blenoragiei.

Ele sunt un mijloc de vindecare mult mai superior și contrar preparațiilor întrebuințate până azi.

STEFAN FILIPESCU

PROPRIETAR DRAGAȘANI

După o cultivare de zece ani a vinurilor din propriile sale vii, se găsește în plăcută pozițiune a anuța **Depoul** său cu vinuri albe și negre (viță Bordeaux). Avis celor ce doresc a obține la masă un vin natural. Prețurile după etatea vinurilor începînd de la 8—12 fr. decalitr.

Vin alb recolta anului 1888 except. 8 fr. decalitr
Vin alb » » 1886 » 12 fr. »
Vin alb » » 1883 » 16 fr. »
Vin negru (viță Bordeaux) de la 15—20 fr. »

P. S. Spre a fi servit de îndată și consciincios, ori ce comandă, va fi însoțită aproximativ de a patra parte din costul ei, diferența se va rambursa. Pentru butoi se va opri cautiune până la 'napoier.

BACANIA LA TREI COCOSI

Str. Doamnei 6, — casele Carageorgevici

IOAN R. OCHEȘIANU

Recomandă magazinul său bine asortat cu coloniale și delicatose, precum mezelori și brânzeturi într-una proaspete.

Brânza ementaler (svaizer) kilo Lei 3.60
Icure negre tescute adevărate de
laigan » » » » 15.—
Vinuri vechi negre de Orevița vadra » 15.—
Vinuri albe de Drag. rec. 1883 » 20.—
» » » » v. de 4 ani » 14.—
» » » » de 2 ani decalitr 7.—

Tuică veche naturală și pelin de Drăgășani, Rom de Bremen pentru vîșinat, Vin Vermut adevărat de Turino, Champagne, Licoruri și Cognacuri din cele mai renumite case franceze. Ape minerale proaspete din toate sursele. Prețurile cât se poate de moderate.

Cu Lei 58 se vinde

Tona de COACS de cea mai bună calitate

Transportată acasă în saci

DEPOSIT DE COACS, CARBUNI DE PEATRA

și de ANTHRACIT

Carol Loewenbach.

Str. Sf. Voevozi 5.

Filip I. Gesticone

AVOCAT

Bulevardul Elisabeta, 85

Orele de consultație: 8—10 dimineața și 5—7 după amiază.

Un profesor de limba franceză și engleză caută a da lecțiuni în case particulare.

A se adresa, strada Șelari 11 la D. Reiner.

Librăria C. Sfetea

a pus în vânzare portretul

DOCTORULUI V. LUCACI

Portretul e în mărime de 38/24 centimetre și foarte bine reușit.

Librăria trimite, contra Lei 1.50 timbre, franco în toată țara.

Dr. Sterie N. Ciurcu

IX. Pelikangasse No. 10—Viena.

Consultațiunii cu celebritățile medicale și cu specialiștii de la Facultatea de medicină din Viena.

Dr. I. Kiriac

Locuitor al D-lui Prof. ASSAKY

Dă consultații de boale chirurgicale și sifilitice de la ora 5—6 p. m., în toate zilele, în strada Primăverii No. 38.

Dr. Stefan Olchowski

S'A MUTAT

Calea Călărășilor No. 16

Consultații pentru boale interne și sifilitice în fie-care zi de la orele 6—7 seara.

Dr. Rappaport

Special în boale de copii

Strada Acadamiei 2 (casa Dr. Șteiner
Consultațiunii 4—6 p. m.

BASINUL IGIENIC

al

Institutului de Hydroterapie

din Strada Vestei No. 6

S'A DESCHIS

Pentru bărbați de la 6—8 jum. dim. și de la 11—8 seara.

Pentru dame de la 8—11 dim.
Un maistru de natațiune este la dispoziția Onor. Public.

Asociațiunea Generală a Studenților Universitari Români pentru congres Secțiunea București

Se aduce spre știință generală D-soarelor studente și D-lor studenți universitari și ai scoalelor speciale, că înscrierile pentru congresul din Buzău, au început deja și continuă neîntrerupt, până la 1 Septembrie a. c., în fie-care zi, la Societatea studenției la medicină.

D-nii studenți cari sunt în provincie, vor trimite banii prin mandat postal, pe adresa delegatului său casierului asociației la zisa societate.

Taxa congresului e de 6 lei 50 bani. Înscrierea va fi valabilă numai pentru studentele și studenții înscriși și care frecuează cursurile Universității, nu și pentru cei cari au trecut examenul de bacalaureat în această sesiune, lucru care va fi controlat prin cataloagele Universității.

Scoalele speciale inferioare, vor avea grije ca și societățile științifice și literare din țară, a și alege delegații în număr de trei și a face cunoscut din vreme delegatului asociației, prin procese verbale oficiale, numele acelor delegați.

Presa va fi reprezentată prin câte un delegat de fie-care ziar. Disertațiunile vor fi trimise delegatului cel mult până la 15 August spre a fi aranjate conform art. 13 din Regulamentul care stipulează:

a) Disertațiunile vor fi două; una literară și alta științifică.

b) O conferință nu poate dura mai mult de o oră.

c) Disertațiunile vor fi alese prin sorți.

Delegat: **O. E. Michălescu.**

Secretar General: **G. I. Ștef. Goangă.**

IMPORTANT

Pentru D-nii Agricultori și Comercianți.

Mușamalele de pânză impermeabilă curată de câmp, soliditatea garantată, pentru înveli produse și ori-ce marfă, contra umezelii și ploael, în ori-ce mărime. La cerere preț și probe.

Se vînd cu prețul fabricii foarte sfin.

M. Littman

10, str. Lăpscași 10

Aprobat de onor. consiliu medical superior



În localitățile unde nu se găsesc se poate trimite franco contra 1 leu 40 bani la Farmacia N. Dimitriu, Cîmpu-Lung

Hop și eu cu TAȚA LINA! și Ura! Ura! de trei ori!!!

Oamenii buni! Ca să vă îngrijii pieptul, fumați numai Hârtia de Țigară



